

TYPENSCHEINIGUNG MOTORFAHRZEUG-TYPENPRÜFUNGS-KOMMISSION

Fahrzeug-Kategorie <b>Schwerer Motorwagen-Fahrz.</b>	Marke <b>BORGWARD</b>	Typ-Bezeichnung / Erkennungszeichen <b>B - 4500 Diesel</b>	Typbescheinigung <b>Nr. 1 2 3 9</b>
---	--------------------------	---	--

Erkennungsmerkmale des Typs **Bez. "D.4500 D" a/Herstellerplakette, rechts an Spritzwand**  
 Fahrgestellnummer eingeschlagen **Rechts vorn, oben auf Stossbalken und a/Herstellerplakette**  
 Motornummer eingeschlagen **Rechts, Mitte Motorblock, oberhalb Einspritzpumpe**  
 Hersteller des Fahrgestells **Carl F.W. BORGWARD G.m.b.H., Bremen (D)**  
 Hersteller des Motors **Carl F.W. BORGWARD G.m.b.H., Bremen (D)**

MOTOR	FAHRGESTELL	KAROSSERIE
Marke u. Typ <b>BORGWARD D.615</b>	Anzahl Achsen <b>2</b>	Hersteller <b>BORGWARD G.m.b.H.</b>
Art <b>Reihenmotor OHV</b>	Antrieb auf <b>Hinterräder</b>	Art / Form <b>Kabine</b>
Treibstoff <b>Dieselloil</b>	1. Bremse <b>Fussbremse; hydraulisch mit Druckluftbremshilfe / 4- Rad.</b>	Anzahl Türen <b>2</b>
Zyl.-Zahl <b>6</b> Takt <b>4</b>	2. Bremse <b>Handbremse; mechan. Scheibenbremse a/ Kardanzelle</b>	Sitzplätze <b>Total 3</b>
Zyl.-Bohrung <b>90</b> mm	3. Bremse <b>---</b>	Vorn <b>3</b> Mitte <b>---</b> Hinten <b>---</b>
Kolbenhub <b>130</b> mm	Anhängerbremse <b>Anschl. für dir. Druckluft</b>	Stehplätze
Steuer PS <b>25,272</b>	Lenkung <b>Schnecke mit Finger / links</b>	Für Motorräder: Soziussitz <b>---</b>
Zyl.-Inhalt zus. <b>4962</b> cm <sup>3</sup>	Anhängervorrichtung <b>nach Wunsch</b>	Seltenwagen <b>---</b>
Brems-PS <b>95</b>	Anzahl Vorwärtsgänge <b>5 (a/Wunsch Rad. Getr.)</b>	
Kühlung <b>Wasser - (Pumpe)</b>	Geschw. im 1. Gang <b>27,7 km/h</b>	
Lage des Motors <b>vorn</b>		

GEWICHTSVERHÄLTNISSSE UND BEREIFUNG		Vorderachse	Hinterachse	Total
Leergewicht des fahrbereiten Fahrgestells	<b>mit Kabine</b>	<b>1'680</b> kg	<b>1'220</b> kg	<b>2'900</b> kg
Tragfähigkeit des Fahrgestells (Art. 11 MFV)		kg	kg	<b>5'550</b> kg
Fabrikgarantiertes maximales Gesamtgewicht		<b>2'650</b> kg	<b>5'800</b> kg	<b>8'450</b> kg
Leergewicht des fahrbereiten Fahrzeuges (karosiert)		kg	kg	--- kg
Nutzlast		kg	kg	--- kg
Fabrikgarantiertes maximales Anhängerzuggewicht				--- kg
Bereifung: Dimension	<b>3.25 - 20 HD 10 Fly, 825-20 HD 10 Fly</b>			<b>Einachs / doppelt</b>
Maxim. Tragkraft (pro Reifen)	<b>1'760</b> kg	pro Achse <b>3'520</b> kg	<b>7'040</b> kg	

## ELEKTR. AUSRÜSTUNG UND WARNVORRICHTUNG

1)

12 V.

Scheinwerfer: Marke HELLAR  
 Stand-/Markierlichter 2, in Scheinwerfer  
 Stoplichter 1, kombiniert 15 Watt  
 Richtungsanzeiger: System 2, Winker  
 Warnvorrichtung 1, elektr. Horn (1 - Klang)

Abblendsystem Duplolempen 1/Abblendkappe  
 Schlusslichter 1 kombiniert 5 Watt  
 Kontrollnummernbeleuchtung 1, kombin. 5 W. (Flux)  
 Lage Hintere Kabinentüren auf Träger  
 Scheibenwischer 2, elektrisch

## ALLGEMEINE MASSANGABEN

Spurweite { vorn	1'640	mm
{ hinten	1'620	mm
Gesamtbreite, vorn	2'170	mm
hinten	2'130	mm
Achsenabstand *)	3'800	mm
Gesamtlänge	5'610	mm
Gesamthöhe (unbelastet)	2'280	mm
Bodenfreiheit	250	mm
Überhang, hinten	850	mm
Anhängervorrichtung (Höhe ab Boden)	---	mm
Anhängervorrichtung (Überhang)	---	mm
Ausserer Wendekreis-Durchm. links	14,5	m
Ausserer Wendekreis-Durchm. rechts	14,5	m

Innenmasse		
Länge des Laderaumes		mm
Breite des Laderaumes		mm
Lichte Höhe		mm
Höhe des Laderaumes ab Boden		mm
Seitenladen (Höhe)		mm

## BEMERKUNGEN

Schallmessung : Leerlauf 75 Phcn  
 max. Betriebstourenzah! : 92 Phcn 27

\*) Lieferbar auch mit Radstand 3400 mm & 4200 mm.

## ÄNDERUNGEN UND ERGÄNZUNGEN (B. MFV)

- 1) Ausrüstung : Ist anlässlich der Einzelabnahme nach Fertigstellung der Karosserie nachzuprüfen.
- 2) Auspufflärm : Darf bei max. Betriebstourenzah! höchstens 90 Phcn betragen.

Ort und Datum der Typenprüfung

Zürich, don 18. Nov. 1953

Die Typenprüfungskommission